

**ELEMENTARE MONTE PIANA 11****AVVISO****Le aree verdi esterne di pertinenza della scuola saranno
oggetto di trattamenti insetticidi contro
le ZANZARE ADULTE,
fatti salvi i percorsi pedonali di ingresso all'edificio.**

"The area will be the object of insecticides against adult mosquitoes"

"该地区将受到对成年蚊子的农药治疗"

"El área será objeto de insecticidas contra los mosquitos adultos"

"La zone fera l'objet de insecticides contre les moustiques adultes"

Giorno 28/05/2019 (day –天– dia – jour)**Fascia oraria dalle 07.00 alle 10.00** (time –现在– tiempo – temps)**Prodotto Autorizzato dal Ministero come PMC: GARBAN** (princ. att. Cipermetrina), **in soluzione acquosa 0,5% di Formulato in 100 litri di acqua** (product –产品– producto – produit)**AVVERTENZE – WARNINGS – 警告 – ADVERTENCIAS – AVERTISSEMENTS**

1. **In caso di contatto con gli occhi, lavare abbondantemente e immediatamente con acqua.**
2. **In caso di contatto con la pelle, lavare abbondantemente e immediatamente con acqua e sapone.**
3. **In entrambi i casi si consiglia di consultare il medico.**
4. **In caso di intossicazione contattare il Centro Antiveneni OSPEDALE NIGUARDA – Tel. 02.66101029.**
5. **Porte e finestre devono restare chiuse durante i trattamenti.**

6. In case of contact with eyes, flush immediately with water and seek medical advice

In case of contact with skin, wash immediately with soap and water

In case of poisoning call the Poison Control Center HOSPITAL NIGUARDA - TEL. 02.66101029

如果接触到眼睛，请立即用清水彻底冲洗并咨询医生

如果皮肤接触，立即用大量的水和肥皂清洗。

如果中毒，请联系防盗中心 医院NIGUARDA - 电话。02.66101029.

En caso de contacto con los ojos, lávelos inmediatamente con agua y acudir al médico.

En caso de contacto con la piel, lavar inmediatamente con agua y jabón

En caso de intoxicación llamar al Centro de Control de Envenenamientos Hospital Niguarda - TEL. 02.66101029

En cas de contact avec les yeux, rincer immédiatement avec de l'eau et consulter un médecin

Après contact avec la peau, se laver immédiatement avec du savon et de l'eau

En cas d'intoxication appelez le centre antipoison Hôpital Niguarda - TEL. 02.66101029

Si consiglia di NON SOSTARE nelle aree disinfestate.**Si consiglia l'accesso non prima di 12 ore dai trattamenti.****Trascorse 3 ore dal trattamento è possibile aprire le finestre dei locali
adiacenti le zone trattate**

**MEDIA MONTE POPERA 12****AVVISO****Le aree verdi esterne di pertinenza della scuola saranno
oggetto di trattamenti insetticidi contro
le ZANZARE ADULTE,
fatti salvi i percorsi pedonali di ingresso all'edificio.**

"The area will be the object of insecticides against adult mosquitoes"

"该地区将受到对成年蚊子的农药治疗"

"El área será objeto de insecticidas contra los mosquitos adultos"

"La zone fera l'objet de insecticides contre les moustiques adultes"

Giorno 28/05/2019 (day –天– dia – jour)**Fascia oraria dalle 07.00 alle 10.00** (time –现在– tiempo – temps)**Prodotto Autorizzato dal Ministero come PMC: GARBAN** (princ. att. Cipermetrina), **in soluzione acquosa 0,5% di Formulato in 100 litri di acqua** (product –产品– producto – produit)**AVVERTENZE – WARNINGS – 警告 – ADVERTENCIAS – AVERTISSEMENTS**

- 1. In caso di contatto con gli occhi, lavare abbondantemente e immediatamente con acqua.**
- 2. In caso di contatto con la pelle, lavare abbondantemente e immediatamente con acqua e sapone.**
- 3. In entrambi i casi si consiglia di consultare il medico.**
- 4. In caso di intossicazione contattare il Centro Antiveneni OSPEDALE NIGUARDA – Tel. 02.66101029.**
- 5. Porte e finestre devono restare chiuse durante i trattamenti.**

6. In case of contact with eyes, flush immediately with water and seek medical advice **In case of contact with skin, wash immediately with soap and water** **In case of poisoning call the Poison Control Center HOSPITAL NIGUARDA - TEL. 02.66101029** **如果接触到眼睛，请立即用清水彻底冲洗并咨询医生** **如果皮肤接触，立即用大量的水和肥皂清洗。** **如果中毒，请联系防盗中心 医院NIGUARDA - 电话。 02.66101029.** **En caso de contacto con los ojos, lávelos inmediatamente con agua y acudir al médico.** **En caso de contacto con la piel, lavar inmediatamente con agua y jabón** **En caso de intoxicación llamar al Centro de Control de Envenenamientos Hospital Niguarda - TEL. 02.66101029** **En cas de contact avec les yeux, rincer immédiatement avec de l'eau et consulter un médecin** **Après contact avec la peau, se laver immédiatement avec du savon et de l'eau** **En cas d'intoxication appelez le centre antipoison Hôpital Niguarda - TEL. 02.66101029****Si consiglia di NON SOSTARE nelle aree disinfestate.****Si consiglia l'accesso non prima di 12 ore dai trattamenti.****Trascorse 3 ore dal trattamento è possibile aprire le finestre dei locali
adiacenti le zone trattate**